

**ST. STANISLAUS KOSTKA CHURCH**  
**PARAFIA ŚW. STANISŁAWA KOSTKI**  
**1923-2024**



**SCHEDULE OF MASSES**  
**MSZE ŚWIĘTE**

**Weekdays:**

**Tuesday, Wednesday,  
Thursday & Saturday**

9:00 AM - English

**Friday**

7:00 PM - Polish

**Saturday:**

6:00 PM - Polish

**Sunday**

8:30 AM - Polish

10:00 AM - English

11:30 AM - Polish

**Holy Days Schedule - Święta:**

9:00 AM - English

7:00 PM – Polish

**Office Hours - Kancelaria Parafialna:**

**Secretary - Sekretarka: Monika Tutka**

Monday: closed - nieczynne

**Tuesday: 9:00 AM - 5:00 PM**

**Wednesday: 9:00 AM - 5:00 PM**

Thursday: closed - nieczynne

**Friday: 9:00 AM - 3:00 PM**

Saturday: closed – nieczynne

**RECTORY - PLEBANIA**  
**109 York Avenue,**  
**Staten Island, New York 10301**

**Tel: 718-447-3937 Fax: 718-815-5733**  
**[parish@stanislawkostkasi.org](mailto:parish@stanislawkostkasi.org)**  
**[pastor@stanislawkostkasi.org](mailto:pastor@stanislawkostkasi.org)**  
**[www.stanislawkostkasi.org](http://www.stanislawkostkasi.org)**

**Pastor - Proboszcz**  
**Rev. Canon Jacek Piotr Woźny**

**Deacon - Diakon**  
**Vincent D'Silva**

**Eucharistic Minister**  
**Nadzwyczajny Szafarz**

**Mariusz Tutka**  
**Andrzej Gorzelski**  
**Waldemar Dębicki**

**Music Director – Organista:**

**Alicja Kenig- Stola**  
**tel:718-689-4720**

**Polish School - Polska Szkoła:**  
**Principal - Dyrektor**

**Dorota Zaniewska**  
**tell: 347-302-1595**  
**[www.psstateniland.w.interia.pl](http://www.psstateniland.w.interia.pl)**

**Confessions- Spowiedź:**

**Friday - Piątek**  
**6:00 PM - 7:00 PM**

**Sacrament of Baptisms - Chrzest Św.:**  
**First Sunday of month 11:30 AM**  
**Pierwsza niedziela miesiąca 11:30 AM**

**Weddings – Śluby:**  
**By appointment 6 months before.**  
**Zgłoszenie 6 miesięcy przed ślubem.**



**DECEMBER 29, 2024**  
**THE HOLY FAMILY OF JESUS, MARY**  
**AND JOSEPH**  
**NIEDZIELA ŚWIĘTEJ RODZINY**

**Saturday / Sobota**

**6:00 P.M.** Ś.P. Maria, Józef i Mieczysław Polak.

**Sunday / Niedziela**

**8:30 A.M.** Ś.P. Natalia Przestrzelska.

**10:00 A.M.** L.M. Joseph N. & Frances Piciocco & Joseph Patrick & Lillian Murphy.

**11:30 A.M.** O Boże błogosławieństwo i zdrowie dla Janiny Strug w 85 rocznicę urodzin.

**Monday / Poniedziałek**

**9:00 A.M.** L.M. Cosmo & Libera Piciocco & Dominic & Clara Tucciarelli.

**Tuesday / Wtorek**

**9:00 A.M.** The Poor Souls in Purgatory



**SOLEMNITY OF MARY,**  
**MOTHER OF GOD**  
**UROCZYŚCIE ŚWIĘTEJ BOŻEJ**  
**RODZICIELKI MARYI**

**Wednesday / Środa**

**10:00 A.M.** The Poor Souls in Purgatory.

**11:30 A.M.**

**Thursday / Czwartek**

**9:00 A.M.** The Poor Souls in Purgatory.

**Friday / Piątek**

**7:00 P.M.** Ś.P. Natalia i Antoni Zdrodowski,  
Ś.P. Henryk Łapiński.

**Saturday / Sobota**

**9:00 A.M.** Everyone Interred in a Staten Island Roman Catholic Cemetery.



**JANUARY 5, 2025**  
**EPIPHANY OF THE LORD**  
**UROCZYŚCIE OBJAWIENIA**  
**PAŃSKIEGO**

**Saturday / Sobota**

**6:00 P.M.** Ś.P. Teresa, Mieczysław i Wojciech Jaworski.

**Sunday / Niedziela**

**8:30 A.M.**

1. Ś.P. Anna Grygiel-Mahar.
2. Ś.P. Artur Kościółek.
3. Ś.P. Jan Tworek.
4. Ś.P. Zbigniew Kula.
5. Ś.P. Henryk Mieczkowski.
6. Ś.P. Marian Rogowski.
7. Ś.P. Bogdan Kretuński.
8. Ś.P. Jan Lata.
9. Ś.P. Franciszek Górski.
10. Ś.P. Damian Kleba.
11. Ś.P. Bruno Krywut.
12. Ś.P. Helena Markowska.
13. Ś.P. Tadeusz Moczydłowski.
14. Ś.P. Jan i Janina Szopa.
15. Ś.P. Margot Silvermann.
16. Ś.P. Katarzyna, Danuta i Jan Chinalski.

**10:00 A.M.**

**11:30 A.M.** O Boże błogosławieństwo i zdrowie dla Kamili od rodziców.

**DECEMBER 29, 2024**  
**THE HOLY FAMILY OF JESUS, MARY**  
**AND JOSEPH**

*Let the peace of Christ control your hearts;  
Let the word of Christ dwell in you richly.*  
*Col 3:15a, 16a*

**ENTRANCE HYMN**  
**#211 THE FIRST NOWELL**

**OFFERTORY HYMN**  
**#198 O LITTLE TOWN OF BETHLEHEM**

**COMMUNION HYMN**  
**#226 SILENT NIGTH**

**RECESSIONAL HYMN**  
**#341 O BLESSED SAINT JOSEPH**

**First Reading**

*1 Samuel 1:20-22,24-28* (The first reading from Cycle A may also be chosen, *Sirach 3:2-6,12-14*.)

Hannah dedicates her son, Samuel, to the Lord.

**Responsorial Psalm**

*Psalms 84:2-3,5-6,9-10* (The psalm from Cycle A may also be chosen, *Psalms 128:1-5*.)

Those who dwell in the Lord's house are happy.

**Second Reading**

*1 John 3:1-2,21-24* (The second reading from Cycle A may also be chosen, *Colossians 3:12-21*)

We are God's children now.

**Gospel Reading**

*Luke 2:41-52*

The boy Jesus is found in the Temple.



Jesus Christ did not wish to be born into a wealthy family, nor to choose parents who were illustrious for their learning. He was content with their piety. Following his example, let us rejoice not in the brilliance of our family, but in its good examples and edifying behavior, and that it is a true school of religion where we learn to fear God and to serve him.

Joseph and Mary, according to the precept of the Law, went to Jerusalem “every year at the feast of the Passover” (Luke 2:41). They took with them their dear Son, always submissive to his mortal parents, who allowed himself to be instructed by this holy observance. He was, of course, there before they took him, for he was the very basis of the feast, the true lamb who would be sacrificed and consumed in memory of our passage to the next life. One year at the feast, Jesus made it known that his submission did not stem from the infirmity of his youth, but instead from a more profound source. To accomplish this mystery, he chose the age of twelve years, an age at which children become capable of sound reasoning. This he did so as not to appear to have left nature behind, but instead to have followed its normal course.

Jesus’ abandonment of his holy Mother and St. Joseph was not a punishment of them, but instead a trial. We do not read that they left him from negligence or because of some other fault; it was, therefore, for the sake of their humiliation. Jesus left them when it pleased him to do so; “we do not know whence he comes or whither he goes” (cf. John 3:8). He passed “through the midst of them” and “went away” (Luke 4:30), and they did not know it. The holy Child had disappeared, and they were anxious and sorrowful, for they did not find him “among their kinsfolk and acquaintances” (Luke 2:44). How many times did St. Joseph reproach himself for his carelessness with his sacred trust? Who is not touched to the quick with him, and with the most tender Mother and best spouse who ever lived His parents were astonished to find him “in the temple, sitting among the teachers” (Luke 2:46). This shows that they had hitherto seen nothing extraordinary about his life, for everything had been veiled under the shadows of childhood. And Mary, who was the first to be aware of the loss of her dear son, was also the first to complain about his absence. “Son, why have you treated us so? Behold, your father and I have been looking for you anxiously” (Luke 2:48). We note that she said

“your father and I”: she called St. Joseph his father, for indeed he was, not only by his adoption of the holy child, but also by sentiment, by his care for him, and through the sorrow that made Mary say, “Your father and I have been looking for you anxiously.” They were joined in their affliction, because although Joseph did not have any part in his birth, he nevertheless felt the joy of having Jesus and the sorrow of losing him. An obedient and respectful wife, Mary named Joseph first: “your father and I,” and paid him the honor of speaking of him like any other father. O Jesus, how well-ordered was everything in your family life.

“And he went down with them and came to Nazareth” (Luke 2:51). We must not lose a single word of this holy text; the Evangelist says that he “went down” with them to Nazareth. After having strayed for a while to do the work of his Father, he returned to his ordinary conduct, to the ways of his parents, to obedience. And this is perhaps, in a mystical mode, what accounts for the phrase “he went down,” but in any case it is true that he placed himself between their hands until his baptism, that is, until the age of almost thirty years, and did nothing other than obey them.

We should be astonished by the word: was that then the whole work of Jesus Christ, the Son of God? His entire duty was to obey two of his creatures. With regard to what did he obey them? In the lowest of activities, in the practice of a mechanical art? Who are they who weep and complain when the work they are assigned does not correspond to their talents, or rather to their pride? Let them come to the home of Joseph and Mary, and let them see Jesus at work there. We do not ever read that his parents had domestic servants; like other poor folk, they had only their children, their Child, to serve them. Jesus himself said that he came “to serve” (Matt. 20:28). When he went to the desert, the angels were obliged to come and serve him, for we never see him with servants at his beck and call. What is known is that he himself worked in his father’s workshop (cf. Matt. 13:55).

And there is considerable evidence to suggest that he lost his father well before the time of his ministry. At his Passion, he left his Mother in the care of his Beloved Disciple, who received her into his home, which would not have happened if Joseph had still been alive. From the beginning of his ministry, we see Mary together with Jesus at the wedding feast at Cana, but there is no mention

of Joseph. A little while later, we see him go to Capernaum with his Mother, his brethren, and his disciples (see John 2:12), and Joseph is not named. Mary often appears elsewhere, but after what is said about Jesus’ education under the guidance of St. Joseph, we do not again hear about this holy man. This is why at the beginning of his ministry, when he comes to speak in his own country, the people said, “Is not this the carpenter, the son of Mary?” (Mark 6:3). We see him, without shame, supporting a widowed Mother by his own labor and undertaking the petty commerce of his trade that allowed the two of them to live. “Is not his mother called Mary? And are not his brethren James and Joseph and Simon and Judas?” (Matt. 13:55). They do not speak of his father, because, it seems, he had already died. Jesus Christ served him during his final illness.

Happy the father who had such a son to close his eyes! Truly, he died in his arms and, as it were, with a kiss from the Lord. Jesus stayed with his Mother to console her, to serve her: this was the whole of his employment.

O God, what a moving spectacle! O Pride: down on your knees! Jesus, the son of a carpenter, a carpenter himself, was known by his trade, without anything else being said about him. During the early days of the Church, the memory of crafts that he had made was kept alive; the tradition of them is preserved among the earliest authors. Let then those who live by such an art be consoled and rejoice: Jesus is one of them. Let them learn from him to praise God while they work, to sing psalms and holy songs, and let them know that God will bless their work, and they will be like other Christs.

There have been those who have been ashamed to see the Savior at this kind of work, and they would have had him working miracles from his earliest youth. Such tales they tell of the miracles he wrought in Egypt! Yet all of this exists only in the apocryphal books. The Gospel sums up thirty years of the life of Jesus in these words: “and he was obedient to them” (Luke 2:51), together with these: “the carpenter, the son of Mary.” In the obscurity of St. John the Baptist there is something more imposing, for he never appeared among men and “he was in the wilderness” (Luke 1:80). Yet Jesus, in so ordinary a life, was in truth known, but by his lowly work alone.

Could he have been any better hidden than he was? What shall we say, what shall we do to praise him? There is in truth nothing for us to do but to admire him in silence.



### PRAYER FOR HEALING SICKNESS.

Loving and ever-present God, we believe that your grace is sufficient for all things. Comfort us a new by your presence. Allow that in our weakness we may be made strong, in our grief, consoled, and in our ignorance, wise.

Protect and guide us that we may know the way to take and that at each crossroad of life we may see the right path to choose. Safeguard us by your power, uphold us your kindness, and warm us by your love. By your divine grace help us to do what is right, to act courageously, to love our neighbors, to forgive our enemies. By your grace, bless us through Jesus Christ our Lord. Amen.

*For the sick: Anne Padula, Barbara Bielawski, Robert Kozłowski, Josephine Ostrowski, Joseph Wojtowicz, Krzysztof Paluch, Anna Kozłowska, Piotr Kobeszko, Ryszard Wiśniewski, Michał Marczewski. Venceslav D'Silva, Teodora Guziejko.*

**29 GRUDNIA 2024**  
**NIEDZIELA ŚWIĘTEJ RODZINY**

*Otwórz, Panie, nasze serca,  
abyśmy uważnie słuchali słów Syna Twojego.*  
(Por. Dz 16, 14b)

**Pierwsze czytanie**  
(1 Sm 1, 20-22. 24-28)

*Samuel zostaje przedstawiony Panu*

**Psalm**

**Ps 84 (83)**

*Szczęśliwi, którzy mieszkają w Twym domu*

**Drugie czytanie**

(1 J 3, 1-2. 21-24)

*Zostaliśmy nazwani dziećmi Bożymi i nimi jesteśmy*

### Ewangelia

(Łk 2, 41-52)

*Rodzice znajdują Jezusa w świątyni*



### ŚWIĘTA RODZINA

Umiłowani w Chrystusie Panu, bracia i siostry! Przeżywamy uroczystość Świętej Rodziny: Jezusa, Maryi i Józefa. Słowa dzisiejszej Ewangelii mówią nam o odnalezieniu Pana Jezusa przez Józefa i Maryję w świątyni jerozolimskiej. Jezus ma zaledwie dwanaście lat – jest chłopcem. Przypatrzmy się dzisiaj, jakie są zainteresowania Jezusa, i zastanówmy się, czym powinni interesować się młodzi ludzie w wieku lat kilkunastu. Zwróćmy także uwagę na postępowanie Maryi i Józefa. Co dla nich jest ważne w życiu małżeńskim i rodzinnym?

Pan Jezus jest w świątyni, w miejscu, w którym mieszka Bóg. Dla Niego ważniejszy był Ojciec Niebieski niż najbliższa rodzina. I rzeczywiście należy wyraźnie to sobie powiedzieć, że ważniejszy niż ojciec i matka, ważniejszy niż syn czy córka, ważniejszy niż mąż czy żona jest Bóg! Znamy słowa Jezusa zapisane w Ewangelii św. Mateusza: „Kto kocha ojca lub matkę bardziej niż Mnie, nie jest Mnie godzien. I kto kocha syna lub córkę bardziej niż Mnie, nie jest Mnie godzien” (Mt 10,37). Właśnie tak postępował Jezus, kochał Boga ponad wszystko.

Dziś młodzi ludzie kochają modę, popularność, luz... zapominają o najważniejszym – o Bogu. Zdarza się bowiem, że nawet w niedzielę nie idą do kościoła na spotkanie z Jezusem, bo po prostu im się nie chce. Tak łatwo ulegają lenistwu, gnuśności, wygodnictwu. Tak ciężko im od siebie wymagać, a przecież św. Jan Paweł II wyraźnie nauczał, by człowiek sam od siebie wymagał, nawet gdy inni od niego nie wymagają. To bowiem

kształtuje mocny charakter i siłę woli. Tylko człowiek, który potrafi od siebie wymagać, dojdzie do czegoś w życiu i w wieczności.

Przypatrzmy się teraz małżonkom. Józef i Maryja, zatroskani o Jezusa, szukają Go wśród krewnych i znajomych. Zwróćmy uwagę, że to święte małżeństwo szuka dziecka, a jednocześnie szuka Boga. To znów wzór dla małżeństw naszych czasów. Jeśli małżeństwo pragnie się zrealizować w pełni, winno iść śladami Maryi i Józefa. Mąż i żona powinni być otwarci na nowe życie – na ich własne potomstwo. Przecież dziecko jest dowodem pełnej miłości między małżonkami. Dając życie dzieciom, realizują Bożą wolę. Znamy słowa z Księgi Rodzaju, które Bóg wypowiedział do pierwszych małżonków: „Bądźcie płodni i rozmnażajcie się, abyście zaludnili ziemię i uczynili ją sobie poddaną” (Rdz 1,28). Józef i Maryja szukają Boga. Oni, jak to słyszeliśmy w Ewangelii, chodzą systematycznie do świątyni. Są pobożni i wierzący. Takie powinny być także współczesne rodziny i małżeństwa. Trzeba umieć i chcieć szukać Boga w życiu, i to szukać wytrwale.

Marek i Eliza pobrali się przed trzema laty. Mają dość dobre warunki bytowe: skromne, ale własne mieszkanie, które odziedziczyli po babci Marka. Obydwoje pracują i żyją szczęśliwie. Obydwoje także są ludźmi wierzącymi. W każdą niedzielę uczestniczą w Mszy św. i prawie zawsze przyjmują Komunię św. Są wzorowi, jeśli chodzi o praktyki religijne. Nic dziwnego, ponieważ razem ukończyli kurs animatorski w Ruchu Światło-Życie. Mają więc – można by powiedzieć – głębsze przygotowanie religijne. Zastanawiają się teraz nad wstąpieniem w szeregi członków Oazy Rodzin.

Święta Rodzina z Nazaretu to wzór dla rodzin naszych czasów. Stale należy się wpatrywać w jej przykład. Dzieci w rodzinie powinny być pobożne, posłuszne rodzicom i szanować starszych. Rodzicom także wypada wstępować w ślady Józefa i Maryi. Cierpliwość, wyrozumiałość wobec młodych, a nade wszystko wzajemna, czysta miłość, która pochodzi od Boga, to wspaniałe dary dla potomstwa.

#### NIEDZIELA ŚWIĘTEJ RODZINY

W pierwszą niedzielę po Bożym Narodzeniu Kościół katolicki obchodzi Niedzielę Świętej Rodziny.

Święto to zaczęto obchodzić w różnych krajach począwszy od XVIII wieku a zatwierdził

je papież Leon XIII. Natomiast decyzją papieża Benedykta XV zaczęto je obchodzić w całym Kościele.

Święto św. Rodziny po raz pierwszy ustanowił 4 listopada 1684 r. w Kanadzie, za aprobatą papieża Aleksandra VII, biskup Francois Montmorency-Laval. Na stałe do liturgii wprowadzono je za pontyfikatu papieża Leona XIII, który na prośbę kard. Bausa, arcybiskupa Florencji, 20 listopada 1890 r. wydał dekret aprobujący "kult czci zwrócony ku Rodzinie Świętej".

Teksty liturgiczne na święto Najświętszej Rodziny ułożył papież Leon XIII. Jego dziełem również są przepiękne hymny kościelne, przeznaczone na ten dzień. Czytania tak są dobrane, by wyakcentować biblijne sceny, w których występuje rodzina. Teksty Pisma Świętego podkreślają równocześnie obowiązki członków rodziny.

Leon XIII był też pierwszym, który wskazał na małżeństwo jako miejsce uświęcenia (Arcanum divinae sapientiae). W Liście Episkopatu Polski do wiernych z dnia 23 października 1968 r. czytamy: "Dziś ma miejsce święto przedziwne; nie święto Pańskie ani Matki Najświętszej, ani jednego ze świętych, ale święto Rodziny. O niej teraz usłyszymy w tekstach Mszy świętej, o niej dziś mówi cała liturgia Kościoła. Jest to święto Najświętszej Rodziny - ale jednocześnie święto każdej rodziny. Bo słowo «rodzina» jest imieniem wspólnym Najświętszej Rodziny z Nazaretu i każdej rodziny. Każda też rodzina podobnie jak Rodzina Nazaretańska jest pomysłem Ojca niebieskiego i do każdej zaprosił się na stałe Syn Boży. Każda rodzina pochodzi od Boga i do Boga prowadzi".



*May your year be filled with peace, prosperity and love. May God's blessings shower upon you and bestow upon each of you a bright, healthy and peaceful new year.*

UWAGA  
STATEN ISLAND!

SKORZYSTAJ!

PACZKI DO POLSKI I EUROPY  
BEZPŁATNY ODBIÓR Z DOMU

KONTAKT  
718-851-9171

FABKOSHIPPING.COM  
4604 NEW UTRECHT AVE  
BROOKLYN NY 11219



Usług inżynierskich.

Nowe budynki, dobudowy, przebudowy. Zatwierdzenie aplikacji w NYC Department of Buildings.

Legalizacja zmian związanych z otrzymanymi Violations.

Inspekcje asbestowe, inspekcje inżynierskie.

Jesteśmy firmą, która zapewni pomoc w sprawach związanych w zakresie architektury.

Mówimy po Polsku:

KONTAKT Karolina Sadelski  
718-667-8500

e-mail: ksadelski@permanentengineering.com



SUNDAY – DECEMBER 15, 2024

I – \$2,102

II – \$1,142

Fuel - \$440 TOTAL - \$5,667

Christmas flower's \$65

Christmas Gift – \$700

Membership - \$140

VIGIL CANDLES BEFORE THE TABERNACLE  
THE MOST BLESSED SACRAMENT

December 29, 2024 – January 5, 2025

**Joseph Piciocco:** Living & deceased members of the: Piciocco, Tucciarelli, Mastropaolo & Levato Families.

**J. Coogan:**

1. In memory of the deceased members of the Kamienowski, Zagajewski, Urgo, Thompson Families.
2. Good health for our Family.

**J. Ostrowski:**

1. L.M. Daniel & Emily Ostrowski.
2. Living and deceased members of the Ostrowski, Perkowski & Raducha Families.
3. For good health for sisters Catherina.
4. L.M. Angela & Philip.

**Suzanne A. Ascher & Wayne Ascher:**

1. L.M. Teresa F. Ascher
2. L.M. Teresa & Thomas Anthony Romanik.
3. L.M. Josephine, Marianna & John Prazych.

**Helene Hartmann-Pulaski:**

1. L.M. Pulaski Family.
2. L.M. Smieya Family.
3. L.M. Margaret Etter.

**Rita & Bill Kreamer:**

1. L.M. Diana & Louis Mrozinski.
2. Special Intention.

**Barbara Siuzdak:** In Thanksgiving.

**Elissa McDonald:**

1. L.M. Theresa DiResta.
2. L.M. Michael Aimesbury.
3. Good Health – Gary Aimesbury.
4. Good Health - Felicia Krause.
5. Success & recover from surgery for Maria McDonald
6. L.M. Barbara Olsen.
7. L.M. Helena Ostrowski.

**Veronica Althea Modzelewski:**

1. L.M. Brian G. Schiels.
2. L.M. Josephine & John Modzelewski.
3. L.M. Modzelewski, Lendzian & Sienkiewicz Families.

**Anna Kozłowski:** Ś.P. Stanisław Kozłowski.

**Roberta Jason O'Hanlon & Family:**

1. L.M. Richard & Jane (Jastremski) Jason.
2. L.M. Peter & Glenn Johnson.
3. Good health for Family.
4. Guidance and safety.
5. Special Intentions.

**Dann McAuliffe:** Prayer for hope, strength to fight for health & recovery for Michael McAuliffe.

**Maria Tomaszuk:**

1. Ś.P. Adam Tomaszuk, Władysław, Regina Danuta Kobeszko, Pedro Campos.